

HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD

Fecha de emisión 28-abr-2015 Fecha de revisión 28-abr-2015 Versión 1

1. IDENTIFICACIÓN DEL PRODUCTO Y LA EMPRESA

Identificador del producto

Nombre del producto Código del producto Tema cliente

WEN LAUNDRY SOUR FLLNBFXXWEN-NBF No disponible

Otros medios de identificación

Uso recomendado de la sustancia y restricciones de uso

Uso recomendado Sour lavandería

Usos contraindicados Utilice sólo como se indica en la etiqueta.

Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

Fabricado por / Distribuido por Walter E. Nelson, Company 5937 North Cutter Circle Portland, OR 97217 Phone (503) 285-3037 E-Mail customerservice@walterenelson.com

Teléfono de emergencia

Número de teléfono de emergencia (800) 228-5635 X059 disponible las 24 horas:

2. Identificación de los peligros

Clasificación

Toxicidad aguda, oral	Categoría 4
Corrosión o irritación cutáneas	Categoría 1
Lesiones oculares graves/irritación ocular	Categoría 1

Elementos de la etiqueta

INFORMACIÓN DE EMERGENCIA

¡Peligro!

Indicaciones de peligro

NOCIVO EN CASO DE INGESTIÓN

Provoca quemaduras graves en la piel y lesiones oculares graves

WEN LAUNDRY SOUR Fecha de revisión 28-abr-2015



Consejos de prudencia - Prevención

- Lavarse bien la cara, las manos y la piel expuesta después de la manipulación
- No comer, beber ni fumar durante su utilización
- No respirar el polvo/el humo/el gas/la niebla/los vapores/el aerosol
- Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección

Consejos de prudencia - Respuesta

- Tratamiento específico (véase la sección 4 de la SDS)

EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Aclarar cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Seguir aclarando. Llamar inmediatamente a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico.

EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el pelo): Quitarse inmediatamente las prendas contaminadas. Aclararse la piel con aqua o ducharse. Lavar las prendas contaminadas antes de volver a usarlas.

EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la víctima al exterior y mantenerla en reposo en una posición confortable para respirar. Llamar inmediatamente a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico.

EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico si se encuentra mal. Enjuagarse la boca. NO provocar el vómito.

Consejos de prudencia - Almacenamiento

- Guardar bajo llave

Consejos de prudencia - Eliminación

- Eliminar el contenido/el recipientes en una planta de tratamiento de residuos aprobada

Peligros no clasificados en otra parte (Peligros n.e.p.)

OTRA INFORMACIÓN

Toxicidad aguda desconocida El 0 por ciento de la mezcla consiste en ingrediente(s) de toxicidad desconocida

3. Composición/información sobre los componentes

Nombre de la sustancia	Número CAS	% en peso	Secreto comercial
Organic Salt	21351-39-3	10-30	*

^{*}El porcentaje exacto (concentración) de la composición se mantiene como secreto comercial.

4. Primeros auxilios

PRIMEROS AUXILIOS

Consejo general Se requiere atención médica inmediata.

Contacto con la piel Se requiere atención médica inmediata. Lavar inmediatamente mediante con abundante

agua y jabón, y quítese toda la ropa y calzado contaminados.

Contacto con los ojos Se requiere atención médica inmediata Enjuagar inmediatamente con abundante agua,

incluyendo debajo de los párpados, durante un mínimo de 15 minutos Mantener los ojos

bien abiertos durante el enjuague No frotar el lugar afectado

Inhalación Trasladar al aire libre. Consultar inmediatamente a un médico o a un Centro de

Toxicología. Si no respira, aplicar respiración artificial. Si respira con dificultad, administrar

oxígeno.

INGESTIÓN

Se requiere atención médica inmediata. NO provocar el vómito. Beber abundante agua. No administrar nada por la boca a una persona inconsciente. Retirarse de la exposición, recostarse. Lavarse la boca con agua y luego beber abundante agua. Consultar inmediatamente a un médico o a un Centro de Toxicología.

Medidas de protección para el personal que dispensa los primeros auxilios

Utilizar el equipo de protección individual obligatorio. Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa.

Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Any additional important symptoms and effects are described in Section 11: Toxicology **Síntomas**

Information.

Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Información para el médico

El producto es un material corrosivo. Está contraindicado el uso de lavado gástrico o vómito. Se debe investigar la posible perforación del estómago o del esófago. No administrar antídotos químicos. Puede ocurrir asfixia por edema de glotis. Se puede presentar un descenso marcado de la presión arterial con estertores húmedos, esputo espumoso y presión elevada del pulso. Aplicar un tratamiento sintomático.

5. Medidas de lucha contra incendios

Medios adecuados de extinción Utilizar medidas de extinción adecuadas para las circunstancias locales y el medio ambiente.

Peligros específicos del producto químico

El producto causa quemaduras en los ojos, la piel y las membranas mucosas. La descomposición térmica puede provocar la liberación de gases y vapores irritantes y tóxicos. En caso de incendio o explosión, no respirar los gases.

Equipo de protección y precauciones para las personas que combaten incendios. Como en cualquier incendio, utilizar un equipo de respiración autónomo con demanda de presión, MSHA/NIOSH (aprobado o equivalente) y ropa de protección total

6. Medidas en caso de liberación accidental

Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Precauciones personales Evacuar al personal hacia áreas seguras. Utilizar el equipo de protección individual

obligatorio. Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa. Mantener a las personas

alejadas y contra el viento en caso de derrames o fugas.

Precauciones para la protección del medio ambientes

del medio ambientes

Precauciones para la protección No dejar que penetre en las alcantarillas, el terreno ni en los cuerpos de agua. No se debe liberar en el medio ambiente. Evitar fugas o derrames adicionales si no hay peligro en hacerlo. Evitar que el producto penetre en los desagües.

Métodos y material de contención y de limpieza

Métodos de contención Métodos de limpieza

Evitar fugas o derrames adicionales si no hay peligro en hacerlo.

Construir un dique por delante y alejado del vertido de líquido para la posterior eliminación del material. Absorber con un material inerte absorbente. Recoger por medios mecánicos y colocar en recipientes adecuados para su eliminación. Limpiar bien la superficie contaminada. Evitar que el producto penetre en los desagües. Hacer un dique de contención. Después de limpiar, eliminar los remanentes con aqua.

7. Manipulación y almacenamiento

Precauciones para una manipulación segura

Recomendaciones para la manipulación segura

Utilizar el equipo de protección individual obligatorio. Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa. Asegúrese de que la ventilación sea adecuada, en especial en áreas confinadas. En caso de ventilación insuficiente, úsese equipo respiratorio adecuado. Utilizar el producto solamente con la ventilación adecuada y en sistemas cerrados.

Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Condiciones de almacenamiento Mantener el recipiente herméticamente cerrado en un lugar seco y bien ventilado.

Manténgase fuera del alcance de los niños. Mantener los recipientes herméticamente cerrados en un lugar seco, fresco y bien ventilado. Mantener en recipientes debidamente

etiquetados.

Incompatible con ácidos y bases fuertes. Incompatible con agentes oxidantes. Materiales incompatibles

8. CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN PERSONAL

Parámetros de control

Directrices sobre exposición Este producto, según se suministra, no contiene materiales peligrosos con límites de

exposición ocupacional establecidos por los organismos reguladores específicos de la

región.

Controles técnicos apropiados

Controles de ingeniería Duchas, Estaciones lavaojos & Sistemas de ventilación

Medidas de protección individual, tales como equipos de protección personal

Protección para la cara y los Gafas de seguridad con cierre hermético. Careta de protección.

oios

Protección de la piel y el cuerpo No son necesarias medidas técnicas especiales de protección.

Protección respiratoria

Si se exceden los límites de exposición o se observa irritación, usar protección respiratoria aprobada por NIOSH/MSHA. Es posible que se requieran respiradores con suministro de

aire operados mediante presión positiva en caso de altas concentraciones del

contaminante en el aire. La protección respiratoria debe estar en conformidad con la

normativa local actual.

No comer, ni beber, ni fumar durante su utilización. Lavar las prendas contaminadas antes general de Higiene

> de volver a usarlas. Manténgase lejos de alimentos, bebidas y piensos. Las prendas de trabajo contaminadas no podrán sacarse del lugar de trabajo. Se recomienda la limpieza periódica de equipos, área y ropa de trabajo. Evitar el contacto con la piel, los ojos o la ropa. Quitar toda la ropa contaminada y lavarla antes de volverla a usar. Úsense quantes

adecuados y protección para los ojos/la cara.

WEN LAUNDRY SOUR Fecha de revisión 28-abr-2015

9. PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Estado físico liquid transparente aspecto Incoloro Color Olor Suave

No hay información disponible umbral olfativo

Propiedad Valores Observaciones • Método

pН <2 Gravedad específicas 1.10

Agua Delgada Viscosidad dinámica No hay información disponible

Punto de fusión/punto de congelación

Punto de inflamación

Tasa de evaporación

Punto de ebullición y rango de

ebullición

Ninguno(a) No hay información disponible

Igual que el agua

inflamabilidad (sólido, gas) Límite de inflamabilidad en el aire

Límite superior de inflamabilidad: No hav información disponible No hay información disponible Lower flammability limit: No hay información disponible presión de vapor No hay información disponible Densidad de vapor

Soluble en agua Solubilidad en agua

No hay información disponible Coeficiente de reparto No hay información disponible Temperatura de autoinflamación temperatura de descomposición No hay información disponible

OTRA INFORMACIÓN

Densidad Ibs/gal 9.16 Contenido COV (%) Ninguno(a)

10. ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

Reactividad

No hay datos disponibles

Estable en las condiciones recomendadas de almacenamiento. estabilidad

Posibilidad de reacciones Ninguno durante el procesado normal.

peligrosas

Condiciones que deben evitarse

Materiales incompatibles Productos de descomposición

peligrosos

Exposición al aire o a la humedad durante períodos prolongados.

Incompatible con ácidos y bases fuertes. Incompatible con agentes oxidantes.

La descomposición térmica puede provocar la liberación de gases y vapores irritantes y

11. INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

Información sobre posibles vías de exposición

Información del producto

Inhalación

Contacto con los ojos Contacto con la piel

INGESTIÓN

The primary effects and toxicity of this material are due to it corrosive nature.

Provoca quemaduras.

Corrosivo para los ojos y puede provocar daños severos, incluyendo ceguera. El producto causa quemaduras en los ojos, la piel y las membranas mucosas.

Provoca quemaduras. NOCIVO EN CASO DE INGESTIÓN.

Información sobre los efectos toxicológicos

Síntomas No hay información disponible.

Efectos retardados e inmediatos, así como efectos crónicos producidos por una exposición a corto y largo plazo

Corrosividad Provoca quemaduras. Extremadamente corrosivo y destructivo para los tejidos. Riesgo de

lesiones oculares graves.

Sensibilización Mutagenicidad en células

No hay información disponible. No hay información disponible.

germinales

icidad en celulas No nay información disponible

Carcinogenicidad

Este producto no contiene ninguna sustancia carcinógena ni posiblemente carcinógena,

según las listas de OSHA, IARC o NTP.

Toxicidad reproductiva STOT - exposición única STOT - exposición repetida

No hay información disponible. No hay información disponible. No hay información disponible.

Toxicidad crónica

La exposición crónica a humos o gases corrosivos puede provocar la erosión de los dientes seguida de necrosis de la mandíbula. La irritación bronquial con tos crónica y ataques frecuentes de neumonía son comunes. También se pueden observar trastornos

frecuentes de neumonía son comunes. También se pueden observar trastornos gastrointestinales. Evitar la exposición repetida. Posibilidad de efectos irreversibles.

Peligro de aspiración No hay información disponible.

Medidas numéricas de toxicidad - Información del producto

Toxicidad aguda desconocida El 0 por ciento de la mezcla consiste en ingrediente(s) de toxicidad desconocida

Los siguientes valores se calculan en función del capítulo 3.1 del documento del SGA

12. INFORMACIÓN ECOLÓGICA

ecotoxicidad

El 19.66% de la mezcla consiste en componentes con peligro desconocido para el medio ambiente acuático

<u>Persistencia y degradabilidad</u> No hay información disponible.

<u>Bioacumulación</u> No hay información disponible.

Otros efectos adversos No hay información disponible

13. CONSIDERACIONES RELATIVAS A LA ELIMINACIÓN

Métodos para el tratamiento de residuos

Eliminación de residuos La eliminación se debe realizar de acuerdo con las leyes y regulaciones regionales,

nacionales y locales correspondientes.

Embalaje contaminado No reutilizar el recipiente.

Número de residuo EPA D002

14. Información sobre el transporte

Nota - La descripción para el envío es específica del contenedor, esta información se proporciona en un vistazo la información del DOT. Por favor, consulte el envase y / o documentos de embarque para la descripción apropiada del envío antes de licitar cualquier material para su envío. Para obtener información adicional, póngase en contacto con el distribuidor que aparece en la sección 1 de este documento.

U.S. Department of Transportation (USDOT)

4x1 Gallon Case No regulado

Pails & Drums (<119 Gallons) No regulado

15. Información reglamentaria

Inventarios Internacionales

TSCA Cumple/Es conforme con DSL/NDSL Cumple/Es conforme con

TSCA - Estados Unidos - Ley del Control de Sustancias Tóxicas, Sección 8(b), Inventario DSL/NDSL - Lista de Sustancias Nacionales y Lista de Sustancias no Nacionales de Canadá

Regulaciones federales de los

EE. UU

SARA 313

Sección 313 del Título III de la Ley de Enmiendas y Reautorización del Superfondo de 1986 (SARA). Este producto no contiene sustancias químicas sujetas a los requisitos de notificación de la Ley y del Título 40 del Código de Regulaciones Federales, Parte 372

Categorías de peligro de SARA

311/312

Peligro agudo para la salud

Sí
Peligro crónico para la salud:

Sí
Peligro de incendio

Peligro de reactividad

No
Peligro de liberación repentina de presión

Sí
No

CWA (Lev de Agua Limpia) -

Este producto no contiene ninguna sustancia regulada como contaminante de acuerdo con la Ley de Agua Limpia (40 CFR 122.21 y 40 CFR 122.42)

CERCLA

Este material, tal como se suministra, no contiene sustancias reguladas como peligrosas por la Ley de Responsabilidad, Compensación y Recuperación Ambiental (CERCLA) (40 CFR 302) ni la Ley de Enmiendas y Reautorización del Superfondo (SARA) (40 CFR 355). Es posible que existan requisitos de informe específicos a nivel local, regional o estatal relacionados con la liberación de este material

Regulaciones estatales de los

EE. UU

Proposición 65 de California

Este producto no contiene ninguna sustancia química incluida en la Proposición 65.

Regulaciones estatales sobre el derecho a saber en los Estados Unidos

Información sobre las etiquetas de la EPA de EE. UU

Número de registro EPA del

No aplicable

plaguicida

Additional information No hay información disponible.

WEN LAUNDRY SOUR Fecha de revisión 28-abr-2015

16. Otra información

HMIS

Peligros para la salud	inflamabilidad	Peligros físicos	PROTECCIÓN PERSONAL
humana	0	1	R
3			
_			

Preparada por Departamento de regulación

Fecha de emisión28-abr-2015Fecha de revisión28-abr-2015

La información que se ofrece en esta Ficha de Datos de Seguridad es correcta según nuestro leal saber y entender a la fecha de su publicación. La información proporcionada está concebida solamente como guía para la manipulación, uso, procesado, almacenamiento, transporte, eliminación y distribución seguras y no debe considerarse como garantía o especificación de calidad. La información se refiere únicamente al material específico diseñado y puede no ser válida en caso de usarlo en combinación con cualquier otro producto o en algún proceso, a menos que se especifique en el texto.

Fin de la Hoja de Datos de Seguridad